

Forfatter: Grundtvig, N. F. S.

Titel: Udrag fra AF GRUNDTVIGS DAGBØGER

Citation: Grundtvig, N. F. S.: "N. F. S. Grundtvigs udvalgte Skrifter", i Grundtvig, N. F. S.: *N. F. S. Grundtvigs udvalgte Skrifter*, Gyldendalske Boghandel, 1904-1909, s. 60.
Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/catalog/adl-texts-grundtvig01val-shoot-idm140411867209920/facsimile.pdf> (tilgået 20. april 2024)

Anvendt udgave: N. F. S. Grundtvigs udvalgte Skrifter

Af Grundtvigs Dagbøger

mere end Kristus, i denne Henseende. Den sidste siges kun ved sin Død at have skaffet os Salighed, — og det er dog kun de allerstrængeste Orthodoxer, som paastaæ det uden Hensyn paa vor Tid. — Hiin derimod kan ved en opremset Bøn skaffe selv den største Spidsklub ind i Himlen. Jeg skrev 1 $\frac{1}{2}$ Ark paa mit Levnetsløb og fik det færdig. — Jeg skrev Brev til Skougaard. —

Den 31 Maj indeholder Dagbogen Citater af Ovids Metamorfoser med Bemærkninger til samme. Den 1 Juni omhandles Bastholms Mening om Zoroasters Lære. Derefter følger fra samme Dag:

Jeg fik Brev fra Broder Otto. — Han sendte mig sidste Minerva og lærde Efterretninger til Gjennemlæsning. — I den første interesserede Dumourie[z]'s Liv mig især. — — — —

I [førde] Eff[erretninger] er en Indbydelse til Subskription fra Oehlenslæger¹. Han vil udfolde os den svundne Old, seer jeg nok; — men Sagaerne turde ved den bagvendte Konstruksjon, han lover, blive saa foldede, at den største Deel af hans Læsere ei gider udvikle dem. — Prospektet er originalt, men jeg veed ei, om det er Tak værd. — De gamle Sagaer bør omarbejdes, ei ordret fordanskes, naar de skal behage den, der ei har Enthusiasme for dem. — At hindre vort Sprog for Kjælskab er saare godt, men det turde vel mest angaa Ordene. — Harmoni i Konstruksjonen er ei Kjælskab. — Den unge Digter gjør ei vel i at nedsætte Ewald, thi Nedsætning er det, naar han paastaar, Balders Død er i sydlig Dragt. — Dog det er Steffenismus.

De følgende to Ark af Dagbogen mangler.

Juni 16.

Endelig er jeg da — af Fin Johnsens Hist. ecl: 3die Deel p. 448 — blevet overbevist om, at Jomsvikinga Saga er oversat paa Latin af Arngrim Jonson, han som fødtes 1568 og døde 1648. — Men om den er trykt eller ei, derom tier Author, dog lader det, som han vil det modsatte, da han intet Trykings Aar tilføier.

Samme Dag og de følgende anføres adskillige islandske Vers, som Gr. oversætter med tilføjede Bemærkninger.

Under 20 Juni findes følgende:

¹ Jvfr. Bidrag til den oehlenslægerske Litteraturs Historie S. 14—16. De behudede Samlinger af den nordiske Middelalders skienne Litteratur udkom aldrig.